

| Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 25412255   |   |   |   |  |  |  |  |  |   |
|--|---|---|---|--|--|--|--|--|---|
| DE   | EN  | FR  | IT  | NL   | ES   | CZ   | HR   | SI   | HU  |
| Installationen sollten nur von qualifizierten Fachkräften durchgeführt werden.   | Installations should only be carried out by qualified specialists.  | Les installations doivent être effectuées uniquement par des spécialistes qualifiés.  | Le installazioni devono essere eseguite solo da specialisti qualificati.  | Installaties mogen alleen worden uitgevoerd door gekwalificeerde specialisten.   | Las instalaciones sólo deben ser realizadas por especialistas cualificados.  | Instalaci by měli provádět pouze kvalifikovaní odborníci.  | Montažu trebaju izvoditi samo kvalificirani stručnjaci.  | Namestitev naj izvajajo samo usposobljeni strokovnjaki.  | A telepítést csak képzett szakemberek végezhetik.   |
| Wand-WCs sollten nur von Fachleuten gemäß den Herstelleranweisungen installiert werden. Unsachgemäße Installation kann zu Undichtigkeiten, Instabilität oder anderen Problemen führen.                               | Wall-hung toilets should only be installed by professionals according to the manufacturer's instructions. Improper installation may result in leaks, instability or other problems. | Les toilettes suspendues ne doivent être installées que par des professionnels selon les instructions du fabricant. Une installation incorrecte peut entraîner des fuites, une instabilité ou d'autres problèmes. | I WC sospesi devono essere installati solo da professionisti secondo le istruzioni del produttore. Un'installazione non corretta può causare perdite, instabilità o altri problemi.                           | Wandtoiletten mogen alleen door professionals worden geïnstalleerd volgens de instructies van de fabrikant. Onjuiste installatie kan leiden tot lekkages, instabiliteit of andere problemen.       | Los sanitarios suspendidos sólo deben ser instalados por profesionales siguiendo las instrucciones del fabricante. Una instalación incorrecta puede provocar fugas, inestabilidad u otros problemas. | Nástěnné toalety by měli instalovat pouze odborníci podle pokynů výrobce. Nesprávná instalace může vést k netěsnostem, nestabilitě nebo jiným problémům.                       | Zidne WC školjke smiju montirati samo stručnjaci prema uputama proizvođača. Nepravilna instalacija može dovesti do curenja, nestabilnosti ili drugih problema.         | Zidne WC školjke smiju montirati samo stručnjaci prema uputama proizvođača. Nepravilna instalacija može dovesti do curenja, nestabilnosti ili drugih problema.         | falra szerelhető WC-eket csak szakemberek szerelhetik fel a gyártó utasításai szerint. A nem megfelelő telepítés szivárgáshoz, instabilitáshoz vagy egyéb problémákhoz vezethet.        |
| Kinder sollten niemals unbeaufsichtigt in der Nähe eines Wand-WCs gelassen werden, da sie sich daran verletzen könnten oder Gegenstände in das WC werfen könnten.  | Children should never be left unattended near a wall-hung toilet as they could injure themselves or throw objects into the toilet.  | Les enfants ne doivent jamais être laissés sans surveillance à proximité de toilettes murales car ils pourraient se blesser ou jeter des objets dans les toilettes.   | bambini non devono mai essere lasciati incustoditi in prossimità di un WC sospeso poiché potrebbero ferirsi o gettare oggetti nel WC.   | Kinderen mogen nooit zonder toezicht in de buurt van een aan de muur gemonteerd toilet worden achtergelaten, omdat zij zichzelf kunnen verwonden of voorwerpen in het toilet kunnen gooien.        | Nunca se debe dejar a los niños solos cerca de un inodoro montado en la pared, ya que podrían lesionarse o arrojar objetos al inodoro.   | Děti by nikdy neměly být ponechány bez dozoru v blízkosti nástěnné toalety, protože by se mohly zranit nebo hodit předměty do toalety.   | Djeca se nikada ne smiju ostavljati bez nadzora u blizini zidnog WC-a jer se mogu ozlijediti ili bacati predmete u WC.   | Djeca se nikada ne smiju ostavljati bez nadzora u blizini zidnog WC-a jer se mogu ozlijediti ili bacati predmete u WC.   | A gyerekeket soha nem szabad felügyelet nélkül hagyni a falra szerelt WC közelében, mert megsérülhetnek, vagy tárgyakat dobhatnak a WC-be.  |
| Halten Sie kleine Kinder und Haustiere fern vom WC-Bereich, um Unfälle zu vermeiden und sicherzustellen, dass sie das WC nicht unsachgemäß verwenden.  | Keep small children and pets away from the toilet area to avoid accidents and to ensure that they do not use the toilet improperly.   | Éloignez les jeunes enfants et les animaux domestiques de la zone des toilettes pour éviter les accidents et pour garantir qu'ils n'utilisent pas les toilettes de manière inappropriée.                          | Tenere i bambini piccoli e gli animali domestici lontani dalla zona toilette per evitare incidenti e per assicurarsi che non utilizzino la toilette in modo improprio.  | Houd kleine kinderen en huisdieren uit de buurt van de toiletruimte om ongelukken te voorkomen en ervoor te zorgen dat zij het toilet niet oneigenlijk gebruiken.                                  | Mantenga a los niños pequeños y a las mascotas alejados de la zona del baño para evitar accidentes y asegurarse de que no utilicen el baño de forma inadecuada.                                      | Udržujte malé děti a domácí mazlíčky mimo oblast toalety, abyste předešli nehodám a zajistili, že nebudou používat toaletu nesprávně.  | Držite malu djecu i kućne ljubimce podalje od zahodskog prostora kako biste izbjegli nezgode i osigurali da ne koriste zahod nepropisno.                               | Držite malu djecu i kućne ljubimce podalje od zahodskog prostora kako biste izbjegli nezgode i osigurali da ne koriste zahod nepropisno.                               | kisgyerekeket és háziállatokat tartsa távol a WC területétől, hogy elkerülje a baleseteket, és ne használja helytelenül a WC-t.   |
| Informieren Sie sich über Notfallmaßnahmen im Falle einer Undichtigkeit oder eines Problems mit dem spülrandlosen WC und halten Sie gegebenenfalls Kontaktinformationen für den Hersteller oder Installateur bereit. | Learn about emergency procedures in the event of a leak or problem with your rimless toilet and have contact information for the manufacturer or installer ready if necessary.      | Renseignez-vous sur les procédures d'urgence en cas de fuite ou de problème avec les toilettes sans rebord et ayez à portée de main les coordonnées du fabricant ou de l'installateur si nécessaire.              | Informatevi sulle procedure di emergenza in caso di perdita o problemi con la toilette senza brida e, se necessario, tenete a portata di mano le informazioni di contatto del produttore o dell'installatore. | Lees meer over de noodprocedures in geval van een lek of probleem met het randloze toilet en zorg ervoor dat u indien nodig de contactgegevens van de fabrikant of installateur bij de hand heeft. | Infórmese sobre los procedimientos de emergencia en caso de una fuga o un problema con el inodoro sin borde y tenga a mano la información de contacto del fabricante o instalador si es necesario.   | Informujte se o nouzových postupech v případě netěsnosti nebo problému s bezrámovou toaletou a v případě potřeby mějte připravené kontaktní informace na výrobce nebo montéra. | Saznajte više o hitnim postupcima u slučaju curenja ili problema s WC školjkom bez okvira i pripremite podatke za kontakt proizvođača ili instalatera ako je potrebno. | Saznajte više o hitnim postupcima u slučaju curenja ili problema s WC školjkom bez okvira i pripremite podatke za kontakt proizvođača ili instalatera ako je potrebno. | Tájékozdjon a vészhelyzeti eljárásokról szivárgás vagy a perem nélküli WC-vel kapcsolatos probléma esetén, és szükség esetén legyen készenlétben a gyártó vagy a telepítő elérhetősége. |
| Wartung und Reparatur nur durch autorisierte Fachkräfte durchführen lassen.  | Maintenance and repairs may only be carried out by authorized specialists.  | Faites effectuer l'entretien et les réparations uniquement par des spécialistes agréés.   | Fare eseguire la manutenzione e le riparazioni solo da specialisti autorizzati.   | Laat onderhoud en reparaties alleen uitvoeren door geautoriseerde specialisten.  | Haga que el mantenimiento y las reparaciones sean realizados únicamente por especialistas autorizados.   | Údržbu a opravy nechte provádět pouze autorizovanými odborníky.  | Održavanje i popravke neka obavljaju samo ovlaštene osobe.   | Vzdrževanje in popravila naj izvajajo samo pooblaščeni strokovnjaki.   | A karbantartást és a javítást csak felhatalmazott szakemberrel végeztesse el.   |

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

**BAHAG AG**  
**Gutenbergstrasse 21, 68167 Mannheim**  
**service@bauhaus.info**